

# INFO N°15 JUN - JUILLET AOÛT 2012 QUINZE

MAGAZINE D'INFORMATION DE LA MAIRIE DU 15<sup>e</sup>

**LOISIRS**  
Concerts, expositions,  
théâtre

**CADRE DE VIE**  
L'île aux cygnes  
bientôt réaménagée

**DEMOCRATIE  
LOCALE**  
Les quartiers  
célèbrent l'été



MAIRIE DU  
**15**

# INFQUINZE N°15

## JUIN / JUILLET / AOÛT 2012



<b>ÉDITO</b> P.3	<b>TOUT EN IMAGES</b> P.4	<b>SOLIDARITÉ</b> P.5   7	<b>CADRE DE VIE</b> P.8   9	<b>FAMILLE</b> P.10   12	<b>SÉCURITÉ</b> P.13
<b>URBANISME</b> P.14   16	<b>DÉMOCRATIE LOCALE</b> P.17	<b>CULTURE ET SPORT</b> P.18   19	<b>VIE ASSOCIATIVE</b> P.20	<b>TRIBUNE LIBRE</b> P.21	<b>RENDEZ-VOUS</b> P.22   23

### ELECTIONS LÉGISLATIVES DES 10 ET 17 JUIN 2012

Philippe Goujon, député sortant de la 12<sup>e</sup> circonscription de Paris (15<sup>e</sup> nord), a été réélu avec 60,3% des voix.  
Jean-François Lamour, député sortant de la 13<sup>e</sup> circonscription de Paris (15<sup>e</sup> sud), a été réélu avec 54,6% des voix.

### PROCHAINES SÉANCES DU CONSEIL D'ARRONDISSEMENT :

- LUNDI 17 SEPTEMBRE • LUNDI 8 OCTOBRE • LUNDI 5 NOVEMBRE • LUNDI 3 DÉCEMBRE

A 19h, en salle du conseil de la Mairie du 15<sup>e</sup>

Les conseils d'arrondissement sont également filmés et disponibles sur le site de la Mairie : [www.mairie15.paris.fr](http://www.mairie15.paris.fr)

Pour nous contacter : [contact.mairie15@paris.fr](mailto:contact.mairie15@paris.fr)

## LA MAIRIE À VOTRE SERVICE

### RENSEIGNEMENTS PRATIQUES

#### MAIRIE DU 15<sup>e</sup>

31 rue Pécelet  
Tél : 01 55 76 75 15

#### ACCÈS À LA MAIRIE

Métro Vaugirard (12)  
Bus : lignes 39, 70, 80, 88, 89

#### HORAIRES D'OUVERTURE

Du lundi au vendredi de 8h30 à 17h  
Nocturne jusqu'à 19h30 le jeudi

#### PERMANENCE D'ÉTAT CIVIL

(uniquement déclarations de naissances ou de décès) le samedi de 9h à 12h30

### ACCUEIL DU PUBLIC

#### BUREAU D'ACCUEIL

au rez-de-chaussée  
Tél : 01 55 76 75 57

#### ÉTAT CIVIL

(rez-de-chaussée, aile Lecourbe)  
Du lundi au vendredi de 8h30 à 17h

Le jeudi jusqu'à 19h30  
Le samedi de 9h à 12h30  
(uniquement déclarations de naissances ou de décès)  
Tél : 01 55 76 15 01

#### BUREAU DES ÉLECTIONS

(rez-de-chaussée, aile Blomet)  
Du lundi au vendredi de 8h30 à 17h  
Le jeudi jusqu'à 19h30  
Tél : 01 55 76 76 13

#### BUREAU DU LOGEMENT

(2<sup>e</sup> étage, aile Lecourbe)  
Tél : 01 55 76 77 27

#### BUREAU DES AFFAIRES GÉNÉRALES

(2<sup>e</sup> étage, aile Lecourbe)  
Du lundi au vendredi de 8h30 à 17h  
Le jeudi jusqu'à 19h30  
Tél : 01 55 76 77 31

### AUTRES SERVICES

#### CENTRE D'ACTION SOCIALE

3 place Adolphe Chérixou  
Du lundi au vendredi de 8h30 à 17h  
Tél : 01 56 56 23 15

#### BUREAU DE LA CAISSE DES ÉCOLES

154 rue Lecourbe  
Le lundi mardi, mercredi et vendredi de 9h à 12h et de 14h à 17h  
Le jeudi de 9h à 17h  
Tél : 01 53 68 96 68

#### ANTENNE DE POLICE

(rez-de-chaussée, aile Lecourbe)  
Du lundi au vendredi de 8h30 à 16h30  
Le jeudi de 8h30 à 19h (jusqu'à 16h30 pour les cartes grises)  
Fermeture le samedi

#### TRIBUNAL D'INSTANCE DU 15<sup>e</sup>

• Salle d'audience : 154 rue Lecourbe  
Métro Vaugirard (ligne 12)  
Tél : 01 53 68 77 80  
• Greffe : 16, rue Pécelet  
Métro: Vaugirard (ligne 12)  
Tél : 01 53 68 77 80  
Du lundi au vendredi de 9h à 16h (sauf pendant les congés scolaires fermeture de 12h30 à 13h30)  
- Services des tutelles :  
Mercredi et jeudi de 9h à 12h

#### DÉCHETTERIE

Quai d'Issy-les-Moulineaux  
Sous l'échangeur du quai d'Issy du périphérique, Voie AD15  
Métro Balard (ligne 8)  
ou RER bd Victor  
Tél : 01 45 57 27 35  
Tous les jours de 9h30 à 19h (sauf les 25/12, 01/01 et 01/05)

#### NUMÉROS UTILES

SAMU : 15  
POMPIERS : 18  
POLICE SECOURS : 17  
SOS MÉDECINS : 01 47 07 77 77  
CENTRE ANTIPOISON : 01 40 05 48 48  
GARDE MÉDICALE : 01 42 72 88 88  
URGENCES MÉDICALES : 01 53 94 94 94

**NOUVEAU !**  
Facilitez vos démarches...  
Prenez rendez-vous pour vos demandes de carte nationale d'identité ou de passeport  
Un seul numéro :  
**01 58 80 80 80**  
du lundi au vendredi de 8h45 à 17h15

Permanences des élus à consulter sur le site

[www.mairie15.paris.fr](http://www.mairie15.paris.fr)

► Le vote du budget constitue, pour une collectivité, un enjeu essentiel puisqu'il fixe les grandes priorités de la politique mise en œuvre. Le conseil du 15<sup>e</sup> arrondissement vient d'adopter son « budget supplémentaire », qui intègre les crédits non engagés de l'année précédente et abonde éventuellement les postes qui auraient été mal évalués en début d'année.

Il ressort de ces ajustements que le budget du 15<sup>e</sup> arrondissement s'établit pour 2012 à 12,7 millions, en légère hausse (+ 0,65 % en chiffres constants) par rapport au budget 2011, mais en baisse réelle si l'on tient compte du taux de l'inflation (+ 2%).

Après une stabilité les années passées, la diminution des crédits octroyés cette année par la Mairie centrale pour assurer le fonctionnement quotidien des 181 équipements placés sous ma responsabilité (crèches, écoles, gymnases et stades, bibliothèques, espaces verts...) s'inscrit, aujourd'hui plus encore que par le passé, dans un environnement social déprimé, conséquence de la pire crise économique et financière depuis celle de 1929.

Cette rigueur imposée à tous les arrondissements serait légitime si le Maire de Paris n'avait pas augmenté massivement (+ 30%) les impôts des Parisiens au début de son mandat et triplé la dette, et s'il acceptait lui aussi de réduire les dépenses non-essentiels de la collectivité parisienne, en les redéployant vers des projets de proximité.

Il n'en est malheureusement rien.

Deux exemples : la rénovation du stade Jean Bouin, dans le 16<sup>e</sup> arrondissement, est-elle urgente et indispensable au point qu'y soient consacrés plus de 200 millions d'euros, alors qu'une dizaine de matches professionnels seulement s'y jouera chaque année ? La canopée du Forum des Halles, gigantesque toit translucide à l'esthétique contestable, est-elle à ce point cruciale pour l'image de Paris qu'il faille y consacrer 216 millions, 100 de plus que prévu initialement.

N'y a-t-il pas de choix plus essentiel pour le quotidien des Parisiens que ces dépenses somptuaires à une époque où la recherche d'économies est devenue un impératif ?

Et que dire des décisions iniques prises récemment, consistant à faire payer aux seniors les plus modestes leurs frais de transport, avec la fin de la gratuité de la carte Emeraude, ou encore à augmenter les tarifs de restauration scolaire ou les frais d'inscription dans les conservatoires, les centres de loisirs et les ateliers « beaux-arts » au détriment, une fois encore, des classes moyennes.

Le conseil du 15<sup>e</sup> arrondissement a en tout cas adopté le « budget supplémentaire » que je lui ai présenté, car il marque notre souci de mieux répondre à vos attentes en dépit du vieillissement de certains de nos bâtiments, en particulier dans le secteur sportif.

Les services centraux avaient estimé à 1,4 million les crédits supplémentaires nécessaires au bon fonctionnement des équipements. Seuls 703.000 euros, soit la moitié, ont été attribués par le Maire de Paris, sur lesquels 500.000 ont été affectés au règlement de dépenses de chauffage de l'hiver dernier. Le solde, soit 200.000 euros, a été redéployé en faveur des crèches, des écoles et des espaces verts, qui en ont le plus besoin.

Le budget de fonctionnement de nos équipements de proximité ne pourra pas baisser indéfiniment sans qu'il soit porté atteinte à la qualité du service. Ma volonté de renforcer cette offre reste intacte, comme en témoignent l'ouverture, obtenue du rectorat et de la Mairie, d'une nouvelle école rue Dombasle en 2013/2014, et l'extension du collège André Citroën, toutes deux réclamées depuis quatre ans en raison de trop nombreuses classes surchargées dans l'arrondissement.

Deux bonnes nouvelles qui ne sauraient être remises en cause au nom d'une prétendue rigueur qui ne s'appliquerait que dans les arrondissements et non au niveau central...



**PHILIPPE GOUJON**

Député - Maire du 15<sup>e</sup>

# TOUT EN IMAGES



1/ Une fête de la musique à savourer sans limites d'âge avec le groupe Croq. 2/ Petits et grands s'initient aux arts du cirque pendant la fête du Conseil de Quartier Saint-Lambert. 3/ Philippe Goujon et Jean-François Lamour célèbrent la Saint-Yves en compagnie de la chanteuse Nolwenn Leroy. 4/ Initiation au jardinage à la faveur de la Journée du Développement Durable. 5/ Philippe Goujon et son équipe en visite sur le chantier de la Fondation Imagine. 6/ Fête des familles sur le parvis de la Mairie. 7/ Chorale de l'Ecole Normale Catholique dans le cadre du festival de la Pentecôte. 8/ Philippe Goujon à l'inauguration d'« Eiffel en fête ». 9/ Véhicules anciens lors de la commémoration du 8 mai 1945 sur le parvis de la Mairie. 10/ L'escalade à la portée de tous pendant les vacances de Pâques. 11/ Philippe Goujon au Marché du disque ancien et du vinyle.





Esquisse du projet d'extension de la résidence Lefebvre-Périchaux

## Sept nouveaux logements accessibles aux personnes à mobilité réduite

Gérée par Paris-Habitat depuis sa construction dans les années 60, la résidence Lefebvre-Périchaux s'agrandira prochainement avec sept nouveaux logements, tous accessibles aux personnes à mobilité réduite. Cette réalisation originale soutenue par la Mairie du 15<sup>e</sup> est rendue possible par la construction, sur la dalle du rez-de-chaussée, de petits bâtiments qui combleront les vides créés à l'origine entre les halls du bâtiment, lui-même construit sur pilotis. Ces sept logements, du

studio au 4-pièces, s'apparenteront à de véritables « maisons de ville » avec des accès directs sur l'extérieur. Cette réalisation innovante est une manière originale de valoriser l'existant et d'apporter une réponse solidaire à un réel besoin. Elle s'inscrit dans la **réhabilitation globale**, engagée depuis près de deux ans et qui touche à sa fin, des **1100 logements** que compte l'ensemble immobilier. **A terme, seront engagées la résidentialisation du site et la rénovation des espaces extérieurs.**

### LA SANTÉ MENTALE EN DÉBAT

■ Le Conseil Local de la Santé Mentale du 15<sup>e</sup> a organisé en mars dernier, avec l'Unafam, la FNAPSY et Psycom 75, **une table ronde sur « la thérapie par la culture et l'art » dans le cadre de la Semaine nationale d'information sur la santé mentale.** Une dizaine d'intervenants se sont succédés à la tribune pour expliquer l'importance de l'activité culturelle ou artistique dans le traitement des patients et présenter les initiatives de toutes natures conduites

dans le 15<sup>e</sup> pour stimuler le potentiel créatif de la personne en souffrance psychique à travers la musique, le théâtre, la sculpture sur bois ou encore le chant.

### OCM-CEASIL SAUVÉ

■ L'OCM-Ceasil, un des deux centres sociaux que compte le 15<sup>e</sup> avec le Foyer de Grenelle, a vu son **conventionnement avec la Caisse**

**d'Allocations Familiales reconduit pour deux ans.** Soutenu par la Mairie du 15<sup>e</sup>, ce renouvellement d'agrément, qui s'accompagne d'une aide du département de Paris, est une très bonne nouvelle pour les familles du quartier Falguière qui bénéficient des services de l'OCM prodigués par une équipe enthousiaste et très dévouée, sous la houlette de Jean-Paul Houssin et d'Hafidha Ouaddah, dans des domaines essentiels : **accueil de la petite enfance, activités artistiques, cours de soutien scolaire, aide aux seniors...**



### LA MAIRIE DU 15<sup>e</sup> AU SERVICE DES PERSONNES PORTEUSES DE HANDICAP

■ Le service de l'état-civil de la Mairie du 15<sup>e</sup> a été réaménagé cet hiver pour accueillir facilement les personnes ayant des difficultés à se déplacer ou souffrant de troubles de l'audition. La banque d'accueil est désormais accessible aux personnes à mobilité réduite mais également aux mal-entendants. **Après avoir obtenu le label S3A (accueil, accompagnement, accessibilité) en 2010, la Mairie du 15<sup>e</sup> est aujourd'hui l'une des rares mairies d'arrondissement à s'être équipée d'une boucle d'impédance (micro, amplificateur et boucle d'induction) qui facilite la communication entre l'administré et l'agent municipal.**



Esquisse du futur EHPAD

© SemParisSeine



L'EHPAD Anselme-Payen en 2012

## L'EHPAD ANSELME PAYEN BIENTÔT RÉNOVÉ

■ L'Établissement d'Hébergement pour Personnes Agées Dépendantes Anselme Payen, place Violet, va être complètement restructuré dès la fin 2012. Il s'agit d'améliorer le confort des personnes accueillies, beaucoup souffrant d'Alzheimer, de moderniser les installations techniques, de simplifier les usages et d'adapter le bâtiment aux normes environnementales actuelles. **Les 148 chambres, sans grand confort, seront transformées en 108 chambres individuelles** spacieuses et lumineuses avec salles de bains individuelles. Des espaces collectifs intérieurs et extérieurs seront aménagés, afin de renforcer la convivia-

lité des lieux. D'ici à la livraison du bâtiment restructuré, fin 2013, **les activités accueillies au rez-de-chaussée (crèche et centre de santé), seront déplacées pendant toute la durée des travaux.** Le 15<sup>e</sup> arrondissement concentre une quinzaine de centres de santé qui offrent des prestations nombreuses et variées et pourront absorber les patients qui ont généré, en 2011, près de 11.000 actes médicaux à Anselme Payen. Quant au personnel du centre, il sera temporairement redéployé sur deux sites parisiens avant de retrouver un équipement flambant neuf.

## LE 15<sup>e</sup> ACCUEILLE SON PREMIER CAFÉ DES AIDANTS

■ Deux associations ont conjugué leurs efforts pour créer le premier Café des aidants de l'arrondissement. **Notre Village et la Vie à domicile proposent ainsi chaque 3<sup>e</sup> mercredi du mois des rencontres qui se déroulent de 15h30 à 17h au siège de Notre village, 13, rue Bargue** (01 53 70 41 95). Ces moments d'échange permettent d'aborder librement et sans engagement des thèmes liés à la vie des aidants de personnes en situation de dépendance en raison de l'âge, d'une maladie ou d'un handicap. Ces rencontres permettent également de partager des expériences, de faire une pause dans l'accompagnement, d'échanger ses connaissances sur les dispositifs existants ou de rechercher de nouvelles solutions pour améliorer l'accompagnement d'un proche.

## DES TRAVAUX DANS LES ÉTABLISSEMENTS SOCIAUX DU 15<sup>e</sup>

■ Le Centre d'Action Sociale de la Ville de Paris gère un parc immobilier important constitué d'établissements dédiés à l'hébergement (EHPAD, CHRS, résidences), à l'accueil (CHU) ou à la restauration collective. L'entretien, la mise aux normes et la modernisation de ces bâtiments nécessitent un programme régulier de travaux. C'est le cas cette année de **la résidence-services Oscar Roty et de la résidence Juge qui vont faire l'objet de travaux de rénovation des ascenseurs.** A la demande de la Mairie du 15<sup>e</sup>, le CAS lance également cette année les études portant, pour la résidence Oscar Roty, sur la rénovation de la chaufferie et la mise aux normes pour les personnes à mobilité réduite et, pour la résidence Alleray, sur la modernisation de l'ascenseur. L'objectif étant que ces travaux soient réalisés l'année prochaine.

### *Les élèves du 15<sup>e</sup> solidaires des enfants du Sahel*

■ La Caisse des écoles du 15<sup>e</sup>, qui fournit quotidiennement les repas à près de 12.000 enfants scolarisés, s'approvisionne en fruits (dattes, abricots...) auprès d'un fournisseur « solidaire », la société Bionoor, qui consacre une partie de ses bénéfices à la plantation d'arbres dans les écoles du Sahel.

## NOMINATION D'UNE COORDONATRICE SOCIALE DANS LE 15<sup>e</sup>

■ C'est pour renforcer leur action locale que les services départementaux de l'action sociale ont décidé de nommer des coordonateurs territoriaux chargés, par groupes d'arrondissements, de piloter des démarches partenariales de diagnostic social local et des actions territorialisées. Cette réorganisation devrait permettre de renforcer l'aide publique aux plus démunis.



## LA MAIRIE DU 15<sup>e</sup> PARTENAIRE DE GIVE 1 PROJECT

■ Give 1 Project est né en 2007 de la rencontre de deux hommes : Barack Obama, qui menait alors campagne, et Thione Niang de nationalité sénégalaise, qui présidait le comité des affaires internationales du Parti des Jeunes Démocrates et qui, dans le même temps, participait activement à la campagne Internet du futur président américain. Le concept de Give 1 Project : la culture du leadership doit aussi être promue auprès des jeunes issus de quartiers en difficulté, l'idée étant de faire émerger une élite issue de la diversité sociale et ethnique.

« Importé » en France, le concept a été adapté en 2010 par le ministère de la Ville qui a sélectionné plusieurs villes. **A Paris, c'est le 15<sup>e</sup> qui a été choisi en raison de la politique innovante** conduite par la Mairie

d'arrondissement dans le domaine de la prévention. Un appel à candidatures a aussitôt été lancé auprès de différents acteurs : associations sociales, sportives et culturelles, clubs de prévention, lycées. Titulaire d'un BTS de « management des unités commerciales », c'est **Makan Traoré, un jeune de 20 ans fortement impliqué dans le quartier des Périchaux (Conseil local de la jeunesse, association Préservons Nos Enfants, etc) qui a été sélectionné.** Il a alors effectué un stage d'immersion aux Etats-Unis pendant un mois qui lui a permis de rencontrer de nombreuses personnalités très actives dans le secteur de l'intégration et de la dynamique locale, et de sélectionner des actions novatrices qu'il compte bien reproduire dans le 15<sup>e</sup>.

## ECOTEXTILE REMPLACE LE RELAIS

■ **C'est la société Ecotextile, qui agit depuis 1996 pour l'insertion de personnes en situation d'exclusion, qui est désormais chargée de recueillir à Paris des textiles usagés destinés au recyclage.** Les nouveaux conteneurs, de couleur grise, remplacent depuis la mi-juin ceux qui étaient gérés par *le Relais*. **19 bacs supplémentaires seront implantés à la rentrée, portant à 34 le nombre de sites de dépôt dans l'arrondissement.** Chaque jour, un chauffeur en fera le tour pour vider les bacs

à moitié pleins et transporter les vêtements dans un centre de tri situé à Compiègne. Sur 100 vêtements récupérés, 65 seront revendus, 11 seront transformés en chiffons, 11 seront effilochés et 13 incinérés. Alors, n'hésitez pas

à déposer vos vêtements dans un conteneur Ecotextile. Ce geste citoyen permet de donner du travail à ceux qui peinent à en trouver et d'habiller ceux qui sont dans le besoin. Carte des implantations sur [mairie15.paris.fr](http://mairie15.paris.fr)



## Le commerce équitable à l'honneur dans le 15<sup>e</sup>

Comme chaque année depuis quatre ans, **la Mairie du 15<sup>e</sup> est partenaire de la Quinzaine nationale du commerce équitable.** Au programme cette année, une exposition « L'homme au cœur de l'économie » s'est tenue en mai dans le hall de la Mairie et une soirée-débat s'est déroulée en partenariat avec Artisans du Monde sur « Le commerce équitable, l'affaire de tous ». Un brunch équitable,

organisé avec le concours de l'organisation Marx Havelaar, a été offert aux habitants dans le hall de la Mairie. Soucieuse également de sensibiliser les enfants aux grandes problématiques soulevées, la Mairie a accueilli **plusieurs centaines d'élèves des centres de loisirs** qui ont assisté à des mini-conférences et se sont vu proposer un goûter « équitable ».





## Réaménagement de l'île aux Cygnes, c'est pour bientôt !

■ La première tranche de cet aménagement tant attendu par les habitants s'inscrit dans le droit fil de la politique conduite dans le 15<sup>e</sup> depuis 2008 consistant à renforcer la végétalisation de l'espace public par la création de nouveaux espaces verts, la plantation d'arbres et l'installation de bacs dans les rues, mais aussi le développement d'un « arc vert » reliant le parc Georges Brassens au pont de Bir-Hakeim. **L'aménagement de cet « arc vert » est à mi-parcours avec, enfin, le début des travaux de la petite ceinture ferroviaire, sur 1,3 km, entre la rue Olivier de Serres et la place Balard, la création en 2014 de cinq hectares d'espaces paysagers sur le site du ministère de la défense, l'agrandissement en cours de près d'un hectare du parc Citroën (qui fête ses vingt ans), et la reconquête des voies sur berges du 15<sup>e</sup>, réalisée en partenariat avec Ports de Paris.** L'île aux cygnes constitue l'une des étapes de cet « arc vert » qui s'apparente, sur certains de ses tronçons, à la High-Line new-yorkaise, un modèle du genre.

L'île aux Cygnes est, avec l'île Saint-Louis et l'île de la Cité, l'une des trois îles de la capitale. Elle a été construite en 1827 pour former une digue (la digue de Grenelle)

et améliorer la circulation sur la Seine. Sa situation géographique et son isolement en font un lieu exceptionnel autant sur le plan paysager que de la biodiversité florale et faunistique qui s'y développe. D'une surface de près d'un hectare, elle est totalement végétalisée et inhabitée. L'Etat en est propriétaire mais a autorisé en 1878 la Ville de Paris à y aménager, sous certaines conditions, une promenade publique avec, à sa charge, l'entretien de la chaussée, des gardes-corps et des plantations. Deux accès mènent à l'île : le premier est un escalier monumental qui descend du pont Bir-Hakeim ; le second est constitué de deux rampes successives depuis le pont de Grenelle.

**Commencés début juillet, les travaux, qui s'achèveront début septembre, portent sur l'aménagement de la pointe sud de l'île, au pied de la statue de la Liberté.** Deux rampes d'accès vont rendre le site accessible aux personnes à mobilité réduite et aux personnes avec poussettes, et les cheminements vont être réaménagés dans le même esprit. Des plantes grimpantes et des zones engazonnées renforceront l'aspect végétal et des équipements permettront l'exercice du sport-loisirs : une dizaine d'agrès, une zone d'étirement, un sol

souple permettant la pratique du Tai Chi, quatre mini murs d'escalade contribueront à accueillir les sportifs amateurs à la recherche d'un site exceptionnel en bord de Seine.

Ce premier aménagement sera suivi, probablement en 2013/2014, de réalisations de plus grande ampleur visant à renforcer le caractère exceptionnel du site en développant ses trois dimensions : patrimoine, paysage et biodiversité. Il est ainsi prévu d'accroître l'image romantique du site et de renforcer l'intérêt des promeneurs en redessinant le garde-corps et en rénovant l'éclairage, de renforcer et de valoriser la biodiversité par la plantation de nouvelles espèces (67 à ce jour) et d'intégrer des éléments didactiques. **Un parcours sportif est également à l'étude**, en liaison avec les aires de sport-loisirs livrées cette année. Un projet global dont nous aurons l'occasion de reparler.

### **A VOS AGENDAS**

*La fête du Conseil de quartier Emeriau/Zola se déroulera sur l'île aux Cygnes, dimanche 9 septembre, de 15h à 20h. Joutes parisiennes sur la Seine, concert et cours de danse rock'n'roll.*





## LES TRAVAUX À LA STATION BALARD, C'EST PARTI !

■ La construction du ministère de la défense à Balard, qui ouvrira ses portes fin 2014, donne l'occasion à la RATP de moderniser la station Balard. Un vaste projet d'amélioration et de rénovation est en marche, avec deux grands aménagements : **la création d'un nouvel accès avenue de la Porte de Sèvres, rapprochant**

**les stations du métro Balard et du tramway Suzanne Lenglen à moins de 100 mètres, et la mise en accessibilité de la station Balard pour les personnes à mobilité réduite**, avec la création de trois ascenseurs. Le nouvel accès sud sera livré en 2014 et les ascenseurs seront mis en service en 2016.

## MINIBUS, ÇA PATINE !

■ La ligne de minibus électrique qui devait être mise en service au printemps 2013 dans le sud-est du 15<sup>e</sup> ne verra pas le jour avant 2014, au grand dam des riverains, très nombreux, qui l'attendent depuis des années, et malgré les promesses faites en 2011 par la Mairie centrale, lors des multiples réunions de concertation conduites par la Mairie du 15<sup>e</sup> dans les quartiers concernés. Ce retard, officiellement dû à des contraintes administratives plus lourdes que prévu, est en fait le résultat des problèmes financiers que rencontre la Mairie de Paris. Obligée de serrer les budgets, elle a choisi de sacrifier le projet du 15<sup>e</sup> au profit d'un projet identique dans le 18<sup>e</sup> arrondissement...

## ERRATUM

*SNCF Gare et Connexion est propriétaire intellectuel de l'esquisse qui illustre l'article consacré à l'aménagement de la petite ceinture ferroviaire, dans le n°14 d'Info Quinze.*



## LA GUERRE AUX TAGS EST DÉCLARÉE

■ La recrudescence des graffitis à laquelle sont confrontés les services municipaux de la propreté depuis quelques années justifie **le renforcement du dispositif de nettoyage gratuit des murs d'immeubles privés comme des bâtiments publics**, accessible via le numéro unique 3975. Les entreprises privées chargées de ces missions de service public voient désormais leur **zone d'action élargie au mobilier urbain** (poteaux, panneaux de signalisation...) dont elles doivent retirer affiches sauvages et tags dans des délais très brefs. Parallèlement, **les bailleurs sociaux et syndicats des immeubles privés sont incités à déposer plainte systématiquement** contre les auteurs de tels actes qui contribuent malheureusement à donner une triste image de notre ville.

■ C'est le nombre d'écoles et de crèches ayant créé récemment un jardin pédagogique. Une politique activement soutenue par la **Mairie du 15<sup>e</sup> qui finance serres et jardinières** et offre chaque année au printemps, dans le cadre des journées du développement durable, des plantes aromatiques mises en production par le service des espaces verts.



## AVENUE DE BRETEUIL, CONSOMMATION D'ALCOOL INTERDITE

■ C'est pour éviter les graves débordements qui ont eu lieu il y a quelques années que le Préfet de Police, à la demande du député-maire du 15<sup>e</sup>, a décidé de reconduire, cette année encore, **l'arrêté portant interdiction de la consommation et de la vente à emporter de boissons alcooliques avenue de Breteuil et dans les rues adjacentes, du vendredi au dimanche inclus, entre 16h et 7h, jusqu'à la fin septembre**. Ces débordements s'étaient accompagnés de violences physiques à l'encontre des riverains et des nombreux touristes qui fréquentent le quartier.

## Des bulles au parc Citroën !

Une fontaine publique d'eau pétillante sera installée fin 2012 dans le parc Citroën. La mise en service de cette fontaine originale, **la seconde en France**, est le fruit d'une collaboration entre Eau de Paris et une entreprise milanaise. Un moyen économique, écologique et équilibré de boire tous les jours de l'eau à bulles !



## Restauration scolaire : la Mairie centrale impose une nouvelle augmentation des tarifs

*La Mairie de Paris a définitivement entériné cet hiver la hausse des tarifs de la restauration scolaire contenue dans une réforme imposée en 2010, et cela contre l'avis de plusieurs mairies d'arrondissement, dont celle du 15<sup>e</sup>. Le Maire de Paris souhaitait également contraindre les Caisses des écoles qui refusaient cette nouvelle tarification de la mettre en œuvre rétroactivement. Il a été débouté par le tribunal administratif. Aucun prélèvement ne sera donc opéré sur la période 2010/2011 pour les parents relevant des tarifs 6 à 8.*

*Dans notre arrondissement, dès septembre 2012, plus de la moitié des familles seront désormais frappées par cette hausse, parfois très importante (jusqu'à 20 € par mois et par enfant !), alors que, dans le même temps, d'autres foyers verront leur facture mensuelle très peu diminuer, dans le meilleur des cas, de 2,5€ par mois et par enfant...*

■ Sous couvert de justice sociale, cette mesure, qui vise à remplir les caisses de la Mairie centrale et à recentraliser les décisions, s'accompagne d'une **salve de hausses du même type dans les conservatoires, les centres d'animation et les ateliers « beaux-arts » qui frappent de plein fouet les classes moyennes**. Au conservatoire Frédéric Chopin par exemple, les tarifs ont augmenté pour la plupart des foyers de 3% à 56% par enfant !

En dépit de ce mauvais coup porté aux familles, le député-maire de l'arrondissement, et statutairement président de la Caisse des Ecoles, a décidé de poursuivre les réformes qu'il a engagées depuis 2008, afin de renforcer l'aide aux familles. **Les restaurants scolaires du 15<sup>e</sup> continueront dès la rentrée de septembre 2012 d'être livrés par les 31 centres de cuisson locaux dans lesquels 270 cantinières qualifiées cuisinent à partir de produits frais livrés quotidiennement**. Malgré cet effort que peu d'arrondissements accomplissent, la Caisse des Ecoles du 15<sup>e</sup> génère le coût par repas le plus bas de tout Paris.

La Caisse des Ecoles continuera également de dépenser **30.000 € d'aides aux enfants très défavorisés** (jouets, vêtements, livres...) et multipliera les **séjours de vacances** à la montagne, à la mer et à la campagne, à Pâques et l'été : 300 places disponibles en 2011 et 400 en 2012, pour un coût par famille pouvant se réduire à quelques dizaines d'euros pour une semaine.

Soucieuse du bien-être des élèves, mais aussi du cadre de travail des enseignants et du personnel de service, la Caisse des Ecoles finance des plafonds acoustiques dans les réfectoires les plus exposés au bruit. Ainsi, les **travaux du réfectoire de l'école maternelle Violet/Fondary** ont-ils été pris en charge par la Caisse des Ecoles en décembre 2011. Celui de **l'école Théodore Deck** est en cours et sont envisagés, pour 2012/2013, les réfectoires des **écoles maternelles Maillol et 102 Alleray** et des **écoles élémentaires Rouelle et 27 Olivier de Serres**.

Toujours en 2012, des travaux de **réfection de sols** sont prévus à l'école de la rue Rouelle et la création d'une laverie

**avec réfection des sols à Théodore Deck/Saint-Lambert.**

Depuis 2009, la Mairie du 15<sup>e</sup> est pilote avec celles du 13<sup>e</sup> et du 19<sup>e</sup> pour le **programme Paris Santé Nutrition** qui vise notamment à lutter contre l'obésité infantile en sensibilisant les enfants et leurs familles sur la nécessité d'avoir une alimentation équilibrée liée à la pratique d'un sport.

Depuis la rentrée 2010, la Mairie du 15<sup>e</sup> et la Caisse des Ecoles ont lancé l'**opération « un fruit à la récré »** dans une quarantaine d'écoles. Un accompagnement pédagogique est assuré par les enseignants qui, grâce à des ateliers, incitent les enfants à mieux connaître les fruits de saison, à savoir où et comment ils poussent et, surtout, à apprendre à les déguster.

La **« gazette des petits gourmands »**, lettre bimestrielle éditée par la Caisse des Ecoles et distribuée gratuitement dans toutes les écoles élémentaires de l'arrondissement, est aussi un outil d'accompagnement de cette action de sensibilisation.

## Les crèches en travaux



L'entretien régulier des crèches de l'arrondissement permet d'offrir aux tout-petits un cadre de vie de qualité. C'est donc une priorité de la Mairie du 15<sup>e</sup> qui y consacre des crédits importants.

En 2011, une vingtaine d'opérations (remplacement de stores, rénovation de l'isolation acoustique, pose de sol souple...) a été réalisée dans une douzaine d'établissements. Cette année, malgré un contexte budgétaire contraint, la Mairie du 15<sup>e</sup> a décidé d'y renforcer sa capacité d'intervention en augmentant les crédits de 15%.

Quant à l'enveloppe consacrée aux gros travaux, elle passe de 210.000 € en 2011 à 270.000 € cette année. En 2011, ont été rénovées : la crèche Clément Myionnet (réfection de l'étanchéité de

la terrasse) et la crèche Emile Zola (réfection des terrasses).

Cet été, sept crèches font l'objet de travaux. La crèche Frédéric Mistral (modernisation des façades et insonorisation de l'atrium), la crèche Modigliani (mise aux normes des garde-corps), la crèche Vaugirard (réfection de l'étanchéité des terrasses avec mise en accessibilité aux enfants de la terrasse du 1<sup>er</sup>), la crèche Cauchy (modernisation de l'atrium), la halte-garderie Capitaine Dronne (création d'une salle de jeux d'eau), la crèche Félix Faure (installation d'un second abri extérieur de rangement), la crèche Santos-Dumont (motorisation des volets roulants). En 2013, sont déjà programmés des travaux dans trois crèches : Myionnet, Lowendal et Santos-Dumont.

### DEUX CRÈCHES INONDÉES

Un incident spectaculaire a contraint les services municipaux à fermer provisoirement les deux crèches situées 71/73 avenue Félix Faure : un violent orage survenu à la mi-juin a en effet provoqué l'engorgement du réseau de canalisation de réception des eaux de pluie et des eaux usées. Résultat : le sous-sol, le rez-de-chaussée et le premier étage ont été complètement dévastés. Réseau électrique, chaudière, ascenseurs, faux-plafonds, mobilier, appareils de cuisson, jouets, réserve alimentaire : tout a été détruit. Le grand professionnalisme de la direction et des personnels de ces deux crèches et l'esprit de solidarité des directeurs des crèches du quartier ont permis de reloger en un temps record les 130 tout-petits qui se sont retrouvés sans lieu d'accueil, du jour au lendemain. Et, pour ne pas terminer l'année sur un mauvais souvenir, la Mairie d'arrondissement a organisé fin juin dans le square Saint-Lambert une fête de fin d'année pour les bambins et leurs parents, avec clown et musique. Une réunion s'est également tenue avec le député-maire, les parents et les équipes des deux crèches pour trouver des solutions pérennes permettant d'accueillir les tout-petits à la rentrée jusqu'à la réouverture des deux sites.

## LES MAMANS ET LES PAPAS INVITÉS À LA MAISON COMMUNALE



La branche locale de l'Association des Familles de France invite tous les premiers lundis du mois (hors vacances scolaires) les parents à partager un petit déjeuner à partir de 8h30, après avoir déposé leurs enfants à l'école, à la Maison communale, 69 rue Violet.

Cette opération conviviale vise à favoriser l'entraide entre parents (baby-sitting), l'échange d'informations pratiques (micro-crédit, médiation familiale, litiges de consommation...) et l'organisation d'activités de loisirs (théâtre, visite de musées...).

### UNE NOUVELLE CRÈCHE AU PRINTEMPS PROCHAIN ET DEUX CRÈCHES QUI FERMENT (PROVISOIREMENT)

Bonne nouvelle pour les habitants du quartier Sèvres-Lecourbe : une crèche de 36 berceaux verra le jour en mars 2013 rue François Bonvin, après huit mois de travaux. Trois secteurs (bébés, moyens, grands) seront aménagés avec, pour chacun, une salle d'activité et une salle de repos. Quant aux crèches du Cotentin et Violet, elles ferment leurs portes cet été, et pour un an, en raison de travaux de restructuration.



## Halte-garderie Trotte-lapins

Grandir ensemble dès la plus tendre enfance, c'est l'objectif que poursuit l'association APETREIMC qui accueille indifféremment, dès l'âge d'un an et jusqu'à l'entrée à l'école, les enfants du 15<sup>e</sup>, qu'ils soient porteurs d'un handicap ou non. Le cadre de cette garderie originale du secteur Balard permet à l'équipe de thérapeutes spécialisés présente sur place de s'occuper en toute quiétude des tout-petits qui en ont besoin.



## A vos agendas !

La traditionnelle fête des familles se déroule samedi 22 septembre toute la journée sur le parvis de la Mairie (31, rue Pécelet). De nombreuses animations sont prévues pour cette bourse aux vêtements d'enfants et aux articles de puériculture organisée deux fois par an par la Mairie du 15<sup>e</sup>. Information : [mairie15.paris.fr](http://mairie15.paris.fr)



## Vistamine aux Périchaux !

Plusieurs dizaines de familles du quartier Brancion-Périchaux ont participé le 12 mai dernier au challenge « Vis ta mine » organisé par la Mairie du 15<sup>e</sup> et le service de la jeunesse et des sports (centre d'animation Brancion, MDA et gymnase Rigoulot), dans le cadre du dispositif Paris Santé Nutrition. Plusieurs partenaires locaux (Croix-Rouge, ESC 15, Entre'Aide, la Maison du diabète...) avaient accepté de se joindre à cette opération ludique visant à **prévenir le surpoids et à promouvoir l'activité physique auprès des enfants et de leur famille.**

## UNE NOUVELLE ÉCOLE DANS LE 15<sup>e</sup>

Alors que Philippe Goujon, député-maire du 15<sup>e</sup>, le demandait depuis quatre ans, la Mairie centrale a enfin accepté de consentir les crédits nécessaires à l'ouverture d'une nouvelle école dont le principe avait déjà été accepté par le Rectorat en raison de trop nombreuses classes surchargées dans plusieurs secteurs de l'arrondissement. Plusieurs vœux en ce sens avaient été adoptés par la majorité du Conseil d'arrondissement du 15<sup>e</sup> et plusieurs sites proposés. Le projet porte finalement sur la **reconversion en école polyvalente d'une ancienne école, 28 rue Dombasle**, transformée voilà quelques années en bureaux accueillant les services locaux de la direction des affaires scolaires. **Dès la rentrée 2013, deux bâtiments modulaires** (deux salles de classes et un réfectoire) seront installés à titre provisoire dans la cour de récréation, afin de répondre en urgence aux besoins de l'école élémentaire contiguë 25/27 rue Olivier de Serres. **A la rentrée 2014, huit classes** (3 ma-



ternelles et cinq élémentaires) seront ouvertes après la restructuration du bâtiment. Une cuisine satellite en liaison chaude, deux réfectoires, une salle « espace premier livre » et une bibliothèque-centre documentaire sont également prévus.



## LE MARIAGE CIVIL À L'HONNEUR !

C'est pour préparer au mieux les futurs époux qui, bien souvent, ne connaissent pas dans le détail la portée de l'engagement qu'ils s'approprient à contracter en se mariant que la Mairie du 15<sup>e</sup> a décidé en 2009 de faire appel à Cap Mariage. Cette fédération d'associations laïques, non confessionnelles, apolitiques et sans but lucratif existe depuis 1998 en province mais n'œuvre à Paris que depuis quelques années. Elle organise à la Mairie du 15<sup>e</sup>, un jeudi par mois, **des réunions collectives de préparation au mariage civil avec des animateurs bénévoles** formés à l'écoute et au droit de la famille et qui s'engagent à ne faire aucun prosélytisme. Le succès de ces réunions dépasse les frontières du 15<sup>e</sup> et a incité d'autres Mairies à faire appel à Cap Mariage.

Contact : [capmariage75@gmail.com](mailto:capmariage75@gmail.com)

## LA CARTE EMERAUDE BIENTÔT PAYANTE

Mauvaise nouvelle pour les personnes âgées et les invalides aux revenus modestes : la Mairie de Paris a décidé **de faire payer à leurs bénéficiaires le précieux sésame qui permet de voyager gratuitement dans les transports en commun parisiens.** Les 132.000 personnes concernées devront s'acquitter de 20 à 40 € par an. Bénéfice pour la Mairie centrale : 5 millions.



## Première décision regrettable du nouveau Préfet de Police : il met fin aux arrêtés anti-mendicité agressive



■ Ces trois arrêtés, pris en juin 2011 sur les secteurs Champs-Élysées, Grands magasins et Louvre, ont pourtant permis de lutter contre la mendicité agressive, quelques fois violente, qui se développait sur ces secteurs. Ce phénomène s'est d'ailleurs répandu ces derniers mois dans plusieurs quartiers du 15<sup>e</sup>, provoquant des incidents avec les commerçants et les riverains. **Le renoncement du nouveau Préfet de Police est d'autant plus regrettable que des résultats avaient été obtenus et que beaucoup**

**de ces « sans-abri » font partie de réseaux mafieux très structurés** dont ils sont d'ailleurs plus les victimes que les bénéficiaires. Ces éléments avaient incité **la municipalité du 15<sup>e</sup> à demander par vœu, en mai dernier, l'extension de ces arrêtés à certains secteurs à forte dominance commerciale et touristique. Faute d'arrêté, le Maire du 15<sup>e</sup> renforcera les mesures d'éviction qu'il a déjà prises sur les secteurs Grenelle et Cambronne en conjuguant les moyens du commissariat, l'action des**

**inspecteurs de sécurité de la Ville et du service de la propreté.**

Il ne s'agit pas de stigmatiser telle ou telle catégorie de la population en situation de précarité, les efforts considérables entrepris dans le 15<sup>e</sup> ces quatre dernières années sont là pour le démontrer, mais de lutter contre les réseaux mafieux qui ont fait de l'exploitation de quelques uns un fond de commerce lucratif et créé une nouvelle forme d'esclavagisme des temps modernes.

*Arc 75 se déploie  
sur le 15<sup>e</sup>*

**ARC75**  
PRÉSENCE ET ACTIONS  
AVEC LES JEUNES

C'est en 2009 que l'association de prévention spécialisée ARC 75, désignée conjointement par la Mairie de Paris et la Mairie du 15<sup>e</sup> s'est implantée sur les quartiers **Dupleix, Beaugrenelle et Balard**. Plusieurs éducateurs de rue s'y relaient quotidiennement à la rencontre de jeunes désœuvrés, en situation d'échec scolaire ou rencontrant des difficultés d'accès au marché du travail. **Arc 75 vient de reprendre l'activité et les équipes de l'ANEF qui travaillent depuis 2008 sur les quartiers Falguière et Périchaux.** En dehors du travail difficile réalisé par les éducateurs de rue, **des actions de prévention sont aussi menées par la mairie d'arrondissement** en collaboration avec l'Etat et des partenaires privés, notamment pendant les vacances scolaires. Sorties en groupes, organisation de soirées musicales et de tournois sportifs, initiation à Internet, actions d'éducation civique contribuent à apaiser les secteurs les plus sensibles de l'arrondissement.

### DES CORRESPONDANTS DE NUIT PLUS PRÉSENTS

■ La Mairie du 15<sup>e</sup> demandait que les horaires de travail des 14 correspondants de nuit qui couvrent certains quartiers de l'arrondissement soient prolongés, afin de mieux répondre à l'attente des riverains. C'est désormais chose faite : ces **médiateurs sociaux chargés de régler les conflits locaux et les difficultés de voisinage, sources de gêne permanente, travaillent désormais de 16h à 2h du matin les vendredis et samedis soirs contre minuit les autres soirs.** Attentifs aux nuisances de voie publique, ils sillonnent les rues des secteurs **Dupleix, Beaugrenelle et Quatre Frères Peignot** et peuvent aussi, sur simple demande (tél. 01 45 79 97 97), rendre des menus services tels que l'accompagnement des personnes à mobilité réduite à la Poste. Le redéploiement territorial des équipes sur certains autres secteurs sensibles du 15<sup>e</sup> est quant à lui toujours à l'étude.



### LE MAIRE DU 15<sup>e</sup> ÉCRIT AU PRÉFET DE POLICE

■ Comme d'autres mairies d'arrondissement, la mairie du 15<sup>e</sup> héberge une antenne de la Préfecture de Police qui délivre passeports, cartes d'identité, cartes grises, mais dont la responsabilité et la gestion incombent au Préfet de Police.

Les conditions d'accueil du public se sont dégradées et, malgré l'arrivée dans le 15<sup>e</sup> de fonctionnaires supplémentaires en février dernier, la situation reste très pénible pour le public qui exprime son fort mécontentement à longueur de journées, mais aussi pour les fonctionnaires qui travaillent dans des locaux inadaptés.

**Le Maire du 15<sup>e</sup> a donc demandé au nouveau Préfet de Police le déménagement de l'antenne de police dans un bâtiment extérieur à la mairie d'arrondissement.**

### SUCCÈS POUR LES PRÉ-PLAINTES EN LIGNE

*Lancé à titre expérimental en mars dernier sur le 15<sup>e</sup>, le système de pré-plainte en ligne qui permet aux victimes d'atteintes aux biens (vols, dégradations, escroqueries...) d'enclencher une procédure sur Internet, enregistre une moyenne de 150 dépôts par mois.*

## Focus sur le logement social dans le 15<sup>e</sup>

■ La rareté des logements comme le montant élevé des loyers pratiqués à Paris incitent de plus en plus de foyers à se tourner vers le secteur social pour se loger ou alors à quitter Paris. Cette situation a amené le conseil du 15<sup>e</sup> arrondissement à approuver, depuis 2008, l'essentiel des **2.700 logements sociaux** dont la construction ou le conventionnement lui ont été proposés.

Malgré les efforts entrepris ces dernières années par les financeurs institutionnels (Etat, Ville, 1% patronal...), le nombre de logements sociaux reste largement insuffisant dans la capitale, ce qui justifie d'autant plus une procédure d'attribution transparente et équitable.

Dans le 15<sup>e</sup>, **dès 2008, Philippe Goujon a ainsi décidé de mettre en place une commission d'attribution pluraliste** qui assure à chacun un droit équivalent pour un nombre de logements sensiblement stable d'une année sur l'autre. Composée d'élus de la majorité et de l'opposition, de représentants d'associations caritatives et d'institutions sociales, cette commission statue chaque mois sur les logements qui ressortent du contingent de la mairie d'arrondissement, étudie cinq dossiers par logement disponible, sélectionnés à partir d'un fichier central géré par la Mairie de Paris, et en propose trois, classés par ordre, aux bailleurs sociaux qui, in fine, décident de leur attribution.

Les **critères de sélection** fixés par la commission d'attribution du 15<sup>e</sup> sont multiples : **ancienneté** dans la demande de logement, **urgence** de la situation du demandeur, **situation sociale**, composition du ménage au regard de la superficie du logement occupé, niveau des **revenus** du foyer et **solvabilité** requise par le bailleur social, situation profes-

sionnelle du candidat (infirmière, pompier, policier, enseignant, puéricultrice...).

En 2011, le 15<sup>e</sup> comptait 7.951 demandeurs de logements sociaux, contre 7.459 l'année précédente. Toujours en 2011, ce sont pas moins de 17.413 personnes (contre 16.088 en 2010) qui ont été reçues par l'antenne-logement de la Mairie du 15<sup>e</sup>.

Au 1<sup>er</sup> janvier 2012, le 15<sup>e</sup> comptait **20.307 logements sociaux**, soit 15% du nombre de résidences principales de l'arrondissement, contre 18.917 un an plus tôt. 458 logements sociaux ont été attribués en 2011 sur le contingent « Ville de Paris » dont 143 rétrocédés à la Mairie du 15<sup>e</sup> (contre 142 en 2010 et 150 en 2009). S'ajoutent à ces chiffres les attributions effectuées directement par la préfecture de Paris (187 logements en 2011) et les bailleurs sociaux. Ainsi, Paris Habitat qui dépend directement de la Mairie de Paris, a-t-il attribué à lui seul, en 2011, 262 logements qui s'ajoutent aux 143 logements attribués par le Maire de Paris.

Le parc des logements disponibles ne correspond malheureusement pas au profil de l'essentiel des foyers demandeurs qui sont composés, très souvent, d'un couple avec un ou deux enfants. **70% des logements sociaux à attribuer sont en effet des studios et des deux-pièces.** Il est donc très difficile de loger les familles de l'arrondissement qui pourraient légitimement avoir accès à un logement social. Sans compter l'insuffisance de construction de logements privés dans Paris, due à des terrains de plus en plus rares et à des prix de plus en plus élevés.



## DES ARCHITECTES ATTAQUENT PARIS HABITAT

■ Coup de théâtre dans le dossier très controversé de la rénovation du Laboratoire Central des Ponts et Chaussées, boulevard Lefebvre. **Le cabinet d'architecture parisien Arc/Pôle vient de saisir le tribunal administratif afin de demander l'annulation du marché passé par le bailleur Paris Habitat.** Parmi les 140 agences qui avaient répondu à l'appel à candidatures lancé en avril 2010, le bailleur social avait retenu quatre candidats, dont Arc/Pôle, qui ont été entendus par un jury indépendant de quatorze personnes. Classé en tête en mars 2011, Arc/Pôle a finalement été rétrogradé au profit d'un concurrent. Rappelons que le projet de construction de logements à la place du Laboratoire Central, inclus dans un quartier composé à plus de 90% de logements sociaux, porte sur la livraison de 200 logements dont 150 sociaux, dans un quartier déjà trop doté et où **il aurait fallu réaliser des équipements collectifs qui manquent dans ce secteur.**



## UNE TOUR ÉCOLO DANS LE 15<sup>e</sup>

*La tour « Super-Montparnasse », située rue Georges Pitard, produira de l'électricité dans quelques semaines. Haut de 92 mètres, cet immeuble mixte, qui accueille à la fois des bureaux et des logements avec, à son sommet, une piscine couverte, va ainsi voir sa façade sud-ouest recouverte de **panneaux photovoltaïques sur près de 500 m<sup>2</sup>**. Ce procédé permettra à la fois d'alimenter l'immeuble en électricité, permettant d'économiser 3 tonnes de CO<sup>2</sup> par an, et de dégager un surplus qui sera revendu à EDF.*



## LE PROGRAMME GRENELLE-FÉDÉRATION ENFIN LIVRÉ !

■ S'il est un projet qui a mis du temps à sortir de terre, c'est bien celui-ci. Resté quasiment en friches pendant des années, le terrain de près 8.000 m<sup>2</sup>, propriété de l'Etat, situé entre le boulevard de Grenelle et la rue de la Fédération, à quelques centaines de mètres de la tour Eiffel, vient enfin de voir émerger un programme de la SNI (Société Nationale Immobilière) qui mêle logements et activités. Au printemps, **177 logements ont ainsi été livrés** : 142 sociaux et 35 en accession à la propriété, répartis en cinq bâtiments. 320 places de parking et une surface commerciale de 3.700 m<sup>2</sup> complètent le site. **A l'automne, sera également livré un gymnase de type C d'une surface de 1.740 m<sup>2</sup>**, ouvert aux clubs sportifs de l'arron-

dissement, permettant de soulager les autres gymnases, bien souvent saturés. Une grande salle de sports collectifs, des vestiaires et des sanitaires sont actuellement en cours de finition. **Au printemps 2013, c'est un terrain en pleine terre de 1.100 m<sup>2</sup> qui sera aménagé en espace sportif polyvalent**, mêlant activités sportives individuelles et détente avec de larges pelouses et des bancs. Une aire minérale de 150 m<sup>2</sup> destinée à la gymnastique douce, sous la conduite d'un moniteur, et un espace engazonné de même superficie seront ainsi mis à disposition des riverains. Une aire en sol souple contiguë de 230 m<sup>2</sup> sera par ailleurs équipée de stations de fitness, de remise en forme et de tables de ping-pong

## LE SUD-OUEST DU 15<sup>e</sup> POURSUIT SA MUE

Après le lancement, au printemps, des travaux du ministère de la défense à Balard, le projet de tour Triangle à la Porte de Versailles, qui pourrait démarrer en 2013/2014, et la probable restructuration du Parc des Expositions à l'horizon 2015/2016, c'est au tour du secteur de l'Aquaboulevard de faire l'objet d'une réflexion approfondie. Un vaste projet de restructuration est en effet à l'étude pour ce site de loisirs vieillissant. Créé dans les années 80, ce parc aquatique, le plus grand d'Europe, agrémenté de magasins et d'un cinéma, ne répond en effet plus aux critères de qualité actuels. Le gestionnaire réfléchit donc à la possibilité de le rénover totalement et d'y créer un lieu de divertissement moderne. Le cinéma sera rénové et agrandi, tout comme le centre commercial, les salons de réception et le parc aquatique qui resteront cependant ouverts, par



tranches, pendant les travaux. Des logements étudiants seront également construits sur le site, rue du colonel Pierre Avia. Ils permettront de répondre à l'arrivée dans le 15<sup>e</sup> de plusieurs milliers d'étudiants, avec l'installation récente rue Emeriau de plusieurs écoles de commerce et d'ingénieurs qui s'ajoutent aux antennes universitaires (Paris I et Paris II) déjà présentes.

Le projet de restructuration de l'Aquaboulevard s'articule avec la démolition prochaine de l'hôtel Pullman.

Cette tour de 23 étages, qui héberge depuis 1973 617 chambres, est désormais propriété du groupe Bouygues à qui le groupe Accor a vendu le bien cet hiver pour 77 millions. Le projet de réaménagement porte sur la construction d'un hôtel d'affaires de 200 chambres et de bureaux destinés à accueillir le siège d'un grand groupe.



## LE PATRONAGE LAÏQUE EST RASÉ

Le siège historique du Patronage, installé avenue Félix Faure depuis 120 ans, n'existe plus. Démoli il y a quelques semaines, le bâtiment, qui a longtemps accueilli des activités culturelles et sociales conduites par les associations locales, va laisser place en 2014 à une trentaine de logements sociaux pour jeunes salariés et à de vastes locaux en rez-de-chaussée qui devraient servir à un projet aux contours encore indéterminés, qui pourrait s'apparenter

à un centre de réunions favorisant la laïcité, sous la houlette de l'ancien syndicaliste Marc Blondel, missionné par la Mairie centrale. Cette orientation, si elle devait se confirmer, ferait perdre à cet équipement de proximité, en principe placé sous la responsabilité administrative de la Mairie d'arrondissement, sa vocation séculaire de lieu d'accueil des associations locales et des familles du 15<sup>e</sup> qui ont un besoin de plus en plus aigu de locaux.

## Le 220 Convention en travaux

Le petit immeuble d'un étage, appartenant à la congrégation des sœurs franciscaines missionnaires de Notre-Dame, sera démolie à la fin de l'été pour être remplacé par un bâtiment de six étages composé de deux commerces, d'un auditorium, de salles de réunions et de restauration et de 24 logements étudiants. Ce projet équilibré qui améliorera ce tronçon de la rue de la Convention générera néanmoins des contraintes temporaires pendant la durée des travaux qui s'achèveront dans un an : installation de bâtiments préfabriqués rue de la Convention, suppression de places de stationnement, déplacement d'une partie des marchands vers la rue de Vouillé.





## Les quartiers célèbrent l'été

*Comme chaque année en juin, le 15<sup>e</sup> foisonne d'initiatives festives destinées à renforcer la convivialité entre voisins et renouer le lien social. Les Conseils de quartier sont au cœur de cette dynamique citoyenne.*

Le quartier Pasteur/Montparnasse a convié les habitants à célébrer la nature et ses produits en leur faisant découvrir le jardin partagé du square Dalpayrat, géré par Fleurs de bitume, dans une ambiance musicale New Orleans.

Le quartier Saint-Lambert a privilégié le cirque avec des démonstrations et des ateliers d'initiation, sans oublier une chorale et un concert de jazz. C'est au square de l'Oiseau lunaire que le Conseil de quartier Cambronne/Garibaldi a choisi de proposer aux habitants des jeux de foire d'antan avant un bon dîner en fanfare, le tout précédé d'une balade culturelle dans le quartier de la place de Breteuil.

A Duplex, c'est la traditionnelle opération « Eiffel en fête » parrainée par Michèle Morgan et où les petits et les grands artistes en herbe ont exprimé leur vision de la tour Eiffel en peignant sur les piliers qui entourent le jar-

din Nicole de Hauteclouque.

Citroën/Boucicaut a privilégié le 7<sup>e</sup> art, avec son désormais célèbre ciné-club en plein air, en projetant La folie des grandeurs sur grand écran.

Le quartier Alleray/Procession a mis ses artistes à l'honneur en leur offrant la possibilité de s'exprimer dans le superbe kiosque à musique du square Necker : théâtre, capoeira, jazz, musique klezmer se sont ainsi succédés pendant que la médiathèque Marguerite Yourcenar et la Société historique du 15<sup>e</sup> proposaient des quiz sur le quartier.

C'est le quartier Brassens qui, en partenariat avec la Croix-Rouge du 15<sup>e</sup>, a temporairement fermé la marche de ces fêtes locales, avec plusieurs concerts exceptionnels, des jeux anciens, des concours d'échecs et un mini-forum d'associations locales qui ont pu se présenter aux habitants.

Quant aux quartiers Violet/Commerce et Emeriau/Zola, ils célèbrent la rentrée dans la joie et proposent aux habitants de les retrouver respectivement samedi 8 septembre de 15h à 19h, au square du Commerce, avec Kiosquorama et son programme musical, et dimanche 9 septembre sur l'Île aux cygnes, de 15h à 20h pour un programme exceptionnel de navires et de joutes fluviales, avec concerts et cours de danse rock'n'roll au pied de la statue de la Liberté.

### REUNIONS PUBLIQUES DES CONSEILS DE QUARTIER AUTOMNE 2012

**JEUDI 13 SEPTEMBRE**  
DUPLEIX/MOTTE-PICQUET  
10, rue Emeriau

**MERCREDI 19 SEPTEMBRE**  
PASTEUR/MONTPARNASSE  
20, rue Falguière

**JEUDI 20 SEPTEMBRE**  
SAINT-LAMBERT  
81, rue Mademoiselle

**VENREDI 21 SEPTEMBRE**  
EMERIAU/ZOLA  
12, rue Fondary

**MERCREDI 26 SEPTEMBRE**  
VAUGIRARD/  
PARC DES EXPOSITIONS  
12, rue Saint Lambert

**JEUDI 27 SEPTEMBRE**  
GEORGES BRASSENS  
27, rue Olivier de Serres

**LUNDI 1<sup>er</sup> OCTOBRE**  
VIOLET/COMMERCE  
Collège Debussy  
4, place du Commerce

**MARDI 2 OCTOBRE**  
ALLERAY/PROCESSION  
5, rue Corbon

**JEUDI 4 OCTOBRE**  
CITROËN/BOUCICAUT  
78, rue de la Convention

**VENREDI 5 OCTOBRE**  
CAMBRONNE/GARIBALDI  
19, rue Blomet

### LA SEINE EN DÉBAT

C'est l'association des Amis du Champ de Mars qui a proposé le thème « **Les berges de la Seine** », inscrit à l'ordre du jour du Conseil d'arrondissement en présence du CICA (Comité d'Initiative et de Consultation d'Arrondissement) qui s'est déroulé le 25 juin. Cette réunion, présidée par Claire de Clermont-Tonnerre, première adjointe au Maire du 15<sup>e</sup>, a été l'occasion de rappeler l'importance du fleuve dans la vie de la cité, le lancement par la Mairie de Paris, dès 1997, d'un plan

de mise en valeur de la Seine, et d'évoquer l'aménagement des berges du 15<sup>e</sup> pour lesquelles les riverains ont répondu massivement à la concertation lancée en 2011 par la Mairie du 15<sup>e</sup>. La réunion du CICA a permis aux différents intervenants (Ports de Paris, SNCF, RATP, services de la voirie et des espaces verts...) de faire des propositions d'aménagement des berges et de présenter en avant-première **le projet de rénovation de la pointe sud de l'Île aux Cygnes qui doit s'achever à la fin de l'été.**

### L'ÉQUIPE MUNICIPALE LÉGÈREMENT REMANIÉE

Nommé sous-préfet, Grégory Canal, adjoint au Maire du 15<sup>e</sup> chargé de quartiers, a démissionné du conseil d'arrondissement. Anne-Charlotte Buffeteau est désormais chargée des quartiers Vaugirard/Parc des Expositions et Citroën/Boucicaut et Valérie Giovannucci de Violet/Commerce et Cambronne/Garibaldi. Les autres adjoints ne changent pas : Pascale Bladier-Chassaing : Saint-Lambert et Pasteur-Montparnasse, Jean-Marc Boulenger de Hauteclouque : Emeriau/Zola et Duplex/Motte-Picquet et Louisa Ferhat : Alleray/Procession et Georges Brassens. Marie-Caroline Douceré devient conseillère déléguée à la petite enfance.

### Associations, participez à la vie de la cité !

C'est le slogan de la campagne de communication que vient de lancer le Comité d'Initiative et de Consultation d'Arrondissement du 15<sup>e</sup> auprès des associations de l'arrondissement. Regroupant déjà plus de 400 associations qui s'intéressent à la vie locale et qui participent à des groupes de travail, le CICA souhaite se renforcer pour mieux peser sur les projets en cours et à venir.

Secrétariat permanent du CICA : [cica15@laposte.net](mailto:cica15@laposte.net)

## Les équipements sportifs en travaux

■ La pratique du sport dans le 15<sup>e</sup> se développe chaque année un peu plus. Cet engouement impose à la Mairie d'entretenir ses équipements, généralement l'été.

La **rénovation en synthétique du terrain de foot du centre sportif Rigoulot**, tant attendue, est réalisée en ce moment, avec une ouverture aux clubs prévue début septembre.

Le **gymnase Grenelle-Fédération**, intégré dans un programme immobilier de la SNI, **ouvre ses portes en octobre**. Il offrira aux clubs sportifs de l'arrondissement plusieurs dizaines d'heures de créneaux hebdomadaires qui permettront de « desserrer l'étreinte » que supportent les autres gymnases de l'arrondissement. Un espace paysager et sportif en libre accès sera livré au printemps prochain.

Le **TEP Bessin** ferme définitivement ses portes cet été. Ses activités seront **transférées en septembre sur l'actuel square Baudry/Castagnary** transformé pour l'occasion en TEP : terrain de hand-ball, deux mini-terrains de tennis et vestiaires.

**Des travaux conséquents** sont réalisés cet été dans les **gymnases Keller, Cévennes, Burgard et Falguière** et à la **piscine Blomet**, laquelle voit les locaux d'activités et ceux du personnel réaménagés. Une salle de musculation est par ailleurs créée dans le hall du bâtiment, à la grande satisfaction des membres du club de plongée Neptune. Une bonne nouvelle pour la **piscine Emile Anthoine fermée** depuis deux ans : les résultats des analyses sont bons. Le champignon a disparu. Une résine spéciale a été posée dans le bassin et sur les bords. Si tout se déroule convenablement, **le site sera rouvert en septembre**.

En revanche, la restructuration totale de la piscine Mourlon qui devait démarrer cet été est reportée d'au moins un an, après la découverte de plaques d'amiante qui rendent les travaux plus difficiles et plus longs que prévu et nécessitent des crédits complémentaires. En revanche **la rénovation totale du gymnase Cévennes sera réalisée en 2013, tout comme la restructuration complète du TEP Mourlon. Et la restructuration du gymnase Rigoulot débutera début 2014** avec une livraison prévue pour la mi-2015.

**A VOS AGENDAS :** *le traditionnel Forum des sports se déroule cette année les 15 et 16 septembre. Il permettra à ceux qui le souhaitent de rencontrer les acteurs du mouvement sportif le samedi et de visiter les équipements le dimanche.*





## CULTURE POUR TOUS

■ La délégation de service public entre la Mairie et l'association « Maison de la Jeunesse et de la Culture Paris XV-Brancion », qui gère les quatre centres d'animation du 15<sup>e</sup> auxquels s'ajoute l'Espace Paris-Plaine, vient d'être reconduite pour une durée de cinq ans. Ces équipements de loisirs participent d'une volonté de la Mairie d'arrondissement de développer une vie culturelle intense avec l'appui des multiples partenaires privés : théâtres, cinémas, salles de concert, centres culturels étrangers, galeries d'artistes, associations, mais aussi celui des acteurs municipaux que sont le conservatoire

Frédéric Chopin et, naturellement, les centres d'animation. Ces derniers offrent une culture de proximité au plus grand nombre et des loisirs de qualité à coûts très modérés, quels que soient l'âge, les envies ou la situation sociale de leurs bénéficiaires. Le nombre et la qualité des activités proposées (arts plastiques, théâtre, danse, langues étrangères, gym, yoga, boxe thaï...) et l'engouement des habitants du 15<sup>e</sup>, mais aussi la dimension sociale qui y est développée (soutien scolaire, cours d'alphabétisation...) attestent du succès de la politique conduite par la Mairie d'arrondissement.



## GUTENBERG FÊTE SES 20 ANS

■ Les jeunes lecteurs, leurs parents, les bibliothécaires et les conservatrices, Mesdames Morand et Rollinat, ont célébré les 20 ans de la bibliothèque « jeunesse » Gutenberg. Avec plus de 3.000 inscrits et 175.000 prêts par an, de nombreuses et créatives animations autour du livre et de la lecture et grâce au dynamisme de son équipe, cette bibliothèque ouverte sur le quartier Balard, est un des fleurons du 15<sup>e</sup>.

## DES CONSEILS DE LA JEUNESSE SOUS TUTELLE ADMINISTRATIVE

■ La réforme des Conseils de la Jeunesse, engagée il y a deux ans à l'initiative de la Mairie de Paris, s'achève par une reprise en main de l'administration centrale, alors que davantage de souplesse et d'autonomie leur étaient promises. **Les vingt Conseils de la Jeunesse placés jusqu'à présent sous la responsabilité des Maires d'arrondissement et disposant de moyens individuels seront désormais directement rattachés au Secrétariat général de la Ville de Paris, avec une équipe d'animateurs mutualisée et un budget insignifiant.** Résultat, le Conseil de la Jeunesse du 15<sup>e</sup>, l'un des plus actifs de la capitale et foisonnant d'initiatives (festival de musiques urbaines, rencontres-débats, tournois sportifs, etc...) perdra l'animateur qui lui était dévolu et toute autonomie. Soucieux de continuer à développer une politique-jeunesse dynamique, Philippe Goujon s'est engagé à compenser sur son budget local les dépenses qui feront désormais défaut.

## TARIFICATION DES ÉQUIPEMENTS SPORTIFS : LES PETITES ASSOCIATIONS SACRIFIÉES !

■ Coup de tonnerre dans le milieu des clubs sportifs et des associations de quartier : **la Mairie de Paris a décidé de l'augmentation démesurée des tarifs des équipements sportifs**, et ce dès le début de la saison 2012/2013. Les hausses, qui pourront ainsi aller jusqu'à... **400%**, vont lourdement pénaliser les petites structures qui n'auront d'autres solutions que **d'augmenter les cotisations** réglées par leurs adhérents ou de mettre la clef sous la porte. Cette explosion des tarifs, qui permettra à la Ville de récupérer plus de trois millions d'euros, est d'autant plus choquante que, dans le même temps, le Maire de Paris a décidé d'engager 200 millions d'euros pour rénover le stade Jean Bouin, dans le 16<sup>e</sup>, qui ne sera occupé qu'une dizaine de jours par an pour des matches professionnels.

## AUTOUR DES MINI-MAÎTRES

■ Expérience innovante conduite par le conservatoire du 15<sup>e</sup> et le centre scolaire de l'hôpital Necker. Chaque premier jeudi du mois, un élève du conservatoire Frédéric Chopin présente son instrument, explique son parcours musical et interprète des morceaux devant de jeunes malades. Un moment privilège de découverte et de partage, autour de la musique, entre des jeunes aux parcours différents.

## UN AGENT DE LA MAIRIE DU 15<sup>e</sup> À L'HONNEUR

■ **Omar Khelil**, agent travaillant au service des élections de la Mairie du 15<sup>e</sup>, a fait honneur à ses collègues, aux élus et aux habitants de l'arrondissement en participant au dernier **marathon de Paris**, le 15 avril dernier, avec un temps remarquable de 4h15. Un très beau résultat pour une première participation.

## Les associations à l'honneur

■ Organisé chaque année, le forum des associations du 15<sup>e</sup> vise à faire connaître la diversité des **850 associations locales les plus actives qui s'impliquent au quotidien au service de tous** et contribuent à la vitalité démocratique du 15<sup>e</sup> à travers les Conseils de quartier, le CICA (Comité d'Initiative et de Consultation d'Arrondissement), les Commissions extra-municipales, le Conseil des Résidents Extra-Communautaire ou encore le Conseil de la Jeunesse. Cette année encore, de nombreuses animations et conférences sont prévues à la Mairie, sur le parvis, avec **plus de 300 associations présentes** placées par thème (famille, jeunesse, petite enfance, enseignement, parascolaire, santé, handicap, solidarités, seniors, social, humanitaire), et dans les salles. Le forum se déroule **samedi 8 septembre de 10h à 18h**. [Informations complémentaires sur mairie15.paris.fr](http://mairie15.paris.fr)



### MAÎTRISER L'INFORMATIQUE AVEC POINT FARE

■ L'association s'adresse prioritairement aux personnes en recherche d'emploi qui souhaitent s'initier à l'informatique ou doper leur cv en confortant leurs compétences par la maîtrise des logiciels de base ou plus spécialisés (Word, Excel, Power Point, Publisher). Point Fare accueille également les seniors et les plus jeunes, par petits groupes composés par niveaux. Un cyber-café est aussi accessible à tous le jeudi de 14h à 17h.



Contact : 01 42 50 49 96 plus permanence le mercredi de 9h30 à 12h 10, rue Fourcade (M<sup>o</sup> Convention et bus 39, 62, 80)  
[pointfare@club-internet.fr](mailto:pointfare@club-internet.fr) et [www.pointfare.fr](http://www.pointfare.fr)

### EMPLOIS HIGH-TECH POUR PERSONNES HANDICAPÉES

Créée en 2005, Ecodair est une association d'insertion par le travail dont la vocation est d'accompagner des personnes rencontrant des problèmes psychiques ou des difficultés sociales. Ecodair remet à neuf des ordinateurs et des imprimantes venant de grandes entreprises, de ministères et de collectivités locales, ou détruit le matériel obsolète dans le respect des normes environnementales. Le matériel reconditionné est revendu à faible coût à des associations, des écoles ou des particuliers désireux de s'équiper à moindre coût.

Information : [ecodair.org](http://ecodair.org)



### UN LOGEMENT DE QUALITÉ POUR LES ÉTUDIANTS ET LES CHERCHEURS

L'association Logement Dauphine s'emploie à mettre en relation des propriétaires de chambres et de studios avec des étudiants et des chercheurs. Ce partenariat permet des offres conformes à une charte qualité, une durée de location souple et une gestion facilitée des offres.

Contact : [www.logement.dauphine.fr](http://www.logement.dauphine.fr)

### COMBATTRE LA SOLITUDE

Aujourd'hui, grâce à ses 130 bénévoles, l'association Au bout du fil appelle chaque semaine au téléphone plus de 800 personnes âgées seules et donne 4.000 appels chaleureux par mois. Ces appels, sous forme d'écoute conviviale et bienveillante, sont donnés une ou deux fois par semaine à toute personne âgée inscrite au préalable au service par le biais d'un relais social. Au bout du fil recherche des bénévoles pour répondre à la demande de personnes qui recherchent un moment de dialogue et de réconfort. Le bénévolat est très modulable et peut se faire à partir de son domicile.

Contact : 01 70 55 30 69 et [www.auboutdufil.org](http://www.auboutdufil.org)

### INITIEZ-VOUS AU BUTÔ

Art du mouvement japonais, la danse Butô ne présente aucune barrière technique ou condition physique pour être pratiquée. Du mouvement naturel au mouvement artistique, elle donne la possibilité d'approcher tranquillement l'équilibre, la souplesse, la précision et la fluidité dans le mouvement. Animées par la chorégraphe Françoise Jasmin, les cours se déroulent au sein du Chemin de Montparnasse, à proximité de l'atelier où le sculpteur Antoine Bourdelle et la danseuse Isadora Duncan bâtissaient leur œuvre autour du mouvement libre et fondé.

Contact : 01 43 35 03 73 et [contact@humandance.com](mailto:contact@humandance.com)

### « ÉCOUTEZ » DES LIVRES

Unique en son genre, la Bibliothèque Sonore de Paris (BSP), située place Renaud-Barrault, prête gratuitement des livres enregistrés aux personnes aveugles, malvoyantes ou qu'un handicap physique empêche de lire. Les livres sont enregistrés numériquement par des donateurs de voix bénévoles et sont disponibles sur CD, cartes-mémoires SD ou clefs USB au format MP3. Le catalogue de la BSP comporte à ce jour plus de 3.000 titres (romans, biographies...) et s'enrichit chaque mois d'une vingtaine de nouveaux titres.

Contact : 01 45 67 03 74 et [www.bibliotheque-sonore-paris.com](http://www.bibliotheque-sonore-paris.com)

### La Maison communale au service des associations

Nichée rue Violet au cœur du 15<sup>e</sup>, la Maison communale, ancienne mairie d'arrondissement au 19<sup>e</sup> siècle, est au service des associations et de leurs adhérents. Des salles aménagées permettent d'y tenir des permanences culturelles ou sociales et d'y organiser des réunions internes (assemblées générales, réunions de bureau...) ou publiques, ainsi que des activités au profit des habitants de l'arrondissement.



Information : [contact.mairie15@paris.fr](mailto:contact.mairie15@paris.fr)

## MAJORITÉ MUNICIPALE

### UMP *Le 15<sup>e</sup> uni pour l'avenir*

Le 15<sup>e</sup> n'envisage son avenir que dans l'unité. C'est ce qu'il vient encore une fois d'affirmer, à l'occasion des dernières élections législatives, en nous désignant, Philippe Goujon et moi-même, pour vous représenter à l'Assemblée nationale.

A toutes celles et tous ceux qui se sont mobilisés pour faire gagner nos valeurs, à toutes celles et tous ceux qui nous ont apporté leur soutien pendant cette campagne, je veux dire un grand merci. C'est grâce à eux, grâce à la force de leurs convictions, si nous l'avons emporté, dans un arrondissement que le maire de Paris et sa première adjointe espéraient tout simplement « faire basculer à gauche » à grand renfort de visites ministérielles et sans aucun égard pour le quotidien et les souhaits de ses habitants.

Mais ceux qui espéraient briser le 15<sup>e</sup> ne sont pas parvenus à remettre en cause sa belle unité. Car dans le sud comme dans le nord de notre arrondissement, cette élection n'est pas la victoire d'un camp contre un autre, d'un quartier contre un autre : elle est la victoire de tous et de chacun ; elle est la conséquence d'un travail de terrain que nous accomplissons sans relâche, depuis plusieurs années déjà, avec le maire Philippe Goujon et l'ensemble de l'équipe municipale.

Ensemble, nous transformons une ambition collective en réussites partagées, et nous pouvons en être fiers. L'installation du ministère de la Défense à Balard, la transformation de la petite ceinture en coulée verte, la mise en place du plan de vidéoprotection, la création d'une ligne de minibus, la construction du Village médico-social de Saint-Michel sont quelques uns des nombreux projets qui viendront bientôt améliorer le quotidien dans le 15<sup>e</sup> arrondissement.

Ces élections législatives s'inscrivent dans une dynamique. Elles ne sont pas un aboutissement, mais le commencement d'une longue séquence qui nous conduira jusqu'aux prochaines échéances électorales. Forts d'un résultat en hausse de quatre points par rapport aux élections municipales de 2008, nous sommes confortés dans notre action au service de l'arrondissement.

Nous allons donc poursuivre notre mission, sur le terrain, au conseil d'arrondissement, au conseil de Paris et jusqu'à l'Assemblée nationale, pour faire entendre la voix des habitants et apporter des réponses concrètes à leurs demandes. Nous défendrons le principe de bonne gestion de l'argent public, au niveau national comme au niveau local ; nous défendrons une nouvelle politique du logement, afin que les classes moyennes puissent rester dans le 15<sup>e</sup> ; nous défendrons la diversification des modes de garde pour la petite enfance, afin que chaque famille puisse bénéficier d'une solution qui lui convienne ; nous défendrons la tranquillité et la sécurité dans les ensembles sociaux, et l'accessibilité dans les transports en commun. Sur tous les sujets qui touchent au quotidien de nos concitoyens, nous continuerons de proposer, avec toute la détermination qui est la nôtre, une alternative à la politique menée depuis trop longtemps par la mairie de Paris.

Pour les années à venir, les habitants du 15<sup>e</sup> savent qu'ils peuvent compter sur notre engagement total à leurs côtés.

Jean-François LAMOUR Ancien Ministre, Député de Paris, Président du Groupe UMP au Conseil de Paris

### Centristes et radicaux *partenaires de l'UMP*

Les quatre élus centristes et radicale du 15<sup>e</sup> siègent désormais ensemble au sein d'un même groupe « Centre et Indépendants », membre à part entière de la majorité municipale de notre arrondissement. Nous avons soutenu les candidatures de Philippe Goujon et Jean-François Lamour lors des récentes élections législatives et nous sommes très heureuses de leur réélection dans les 12<sup>e</sup> et 13<sup>e</sup> circonscriptions de Paris.

Ce rassemblement des centres est également à l'ordre du jour de la nouvelle Assemblée nationale, au travers du groupe Union des Démocrates et Indépendants, où se retrouvent tous les héritiers de l'U.D.F. qui partagent des valeurs communes et sont porteurs d'un message humaniste, libéral, social et européen.

La reconquête politique rendue nécessaire par la victoire de la gauche, implique la mise en œuvre d'un véritable partenariat entre l'UMP et les forces centristes. Nous y travaillons à notre échelle.

Catherine BRUNO, Anne TACHÈNE, Pascale de ZORDI, Marie-Caroline DOUCERÈ

## OPPOSITION MUNICIPALE

### La gauche *Le changement est en marche dans le 15<sup>e</sup> !*

Le 6 mai 2012, les Parisiens ont majoritairement accordé leur confiance à François Hollande, élu nouveau chef de l'État. Paris prend toute sa part à cette belle victoire de la gauche avec un score de 55,6 % des voix. La capitale donne la majorité à la gauche pour la première fois dans une élection nationale sous la Ve République. Dans le 15<sup>e</sup>, notre progression est également très encourageante avec 45,5 % des voix.

Le 17 juin dernier, nos candidats Gilles Alayrac et Capucine Edou ont progressé significativement dans leur circonscription, recueillant respectivement 45,5% et 39,7% des voix (et 41,5% pour le seul 15<sup>e</sup> arrondissement) face à Jean-François Lamour et Philippe Goujon. Ces résultats s'inscrivent dans la progression que connaît la gauche dans cet arrondissement depuis 2001.

Nous tenons à vous remercier pour le nouvel élan que vous avez ainsi choisi d'impulser pour Paris et pour le 15<sup>e</sup> arrondissement. Désormais, notre responsabilité est grande pour mettre en œuvre un projet de justice et de redressement pour notre pays.

Avec tous les élus de notre groupe, nous nous sentons encouragés à poursuivre cette dynamique. De grands défis nous attendent et nous continuerons à agir comme nous l'avons fait en responsabilité mais avec ambition pour Paris et le 15<sup>e</sup>.

A. Hidalgo, C. Dargent, F. Lalem, G. Alayrac, I. Roy, C. Bessis, J. Baghdad, M-H. Pietranico, P. Mouricou,

T. Chalumeau, F. Marschal.

# RENDEZ-VOUS

## EXPOSITIONS



### LIRE À BRASSENS - ENTRÉE LIBRE

**DU 3 AU 27 JUILLET, DU LUNDI AU VENDREDI DE 14H30 À 18H**

L'association ACE15 et la librairie Le Divan vous proposent des livres pour adultes et enfants pour lire tranquille sous les frondaisons du parc et des animations autour du livre et de la lecture.

**Accueil au chalet Lire à Brassens près du kiosque, entrée du parc rue des Morillons.**

### BIBLIOTHÈQUES HORS LES MURS, LECTURES JEUNESSE

#### PAR LA BIBLIOTHÈQUE GUTENBERG

Square Jean Cocteau, 122 avenue Félix Faure

**LES MERCREDI DE JUILLET ET AOÛT DE 15H30 À 16H30**

Parc André Citroën, 2 rue Cauchy

**LES VENDREDI DE JUILLET ET AOÛT DE 15H30 À 16H30**



### JOURNÉES DU PATRIMOINE 2012

**SAMEDI 15 ET DIMANCHE 16 SEPTEMBRE**

**UN PATRIMOINE ENFOUI DANS LA MÉMOIRE DU 15<sup>e</sup> : LIEUX DE SPECTACLE ET DE DIVERTISSEMENT.**

Fêtes religieuses, patronales, républicaines, attractions foraines, concerts, bals, distractions aériennes, théâtres, cafés-concerts, cinémas... retour sur la mémoire de nos quartiers.

**Exposition de la Société Historique du 15<sup>e</sup> Hall de la Mairie du 13 au 18 septembre**



**VISITE LIBRE DE LA SALLE DES MARIAGES ET DE LA SALLE DES FÊTES, RESTAURÉE EN 2011.**

**SAMEDI 15 ET DIMANCHE 16 SEPTEMBRE DE 13H À 17H**

**Mairie du 15<sup>e</sup>**



**SAMEDI 15 ET DIMANCHE 16 SEPTEMBRE LES PATRIMOINES CACHÉS**

**DU 3 AU 31 OCTOBRE**

**CONFÉRENCE LOUIS PASTEUR : UN HOMME, UNE ŒUVRE**

Rencontre avec l'homme intime et le savant, par Muriel Hilaire-Soulé, Conservateur du Musée.

**Musée Pasteur, 25 rue du Docteur Roux www.pasteur.fr**

### 11<sup>e</sup> PORTES OUVERTES DES ATELIERS D'ARTISTES DU 15<sup>e</sup>

**SAMEDI 22 ET DIMANCHE 23 SEPTEMBRE DE 11H À 19H**

Ateliers cachés au fond d'une allée, local associatif, collectif d'artistes au parc Brassens... Découvrez des artistes du 15<sup>e</sup> à deux pas de chez vous !

**Catalogue des Portes Ouvertes 2012 disponible en Mairie du 15<sup>e</sup> à partir du 5 septembre**



**4<sup>e</sup> ÉDITION D'EFFEL EN FÊTE, PEINDRE LA TOUR EIFFEL SUR LE THÈME DE LA MUSIQUE. JARDIN NICOLE DE HAUTECLOCQUE, RUE DESAIX. ENTRÉE LIBRE**

**JUSQU'À FIN OCTOBRE**

Habitants et artistes du quartier Dupleix et du 15<sup>e</sup> ont peint « leur » Tour Eiffel sur les 130 piliers des allées du jardin. **www.eiffel-en-fete.com**

### 12<sup>e</sup> MARCHÉ DU DISQUE DE COLLECTION. ENTRÉE LIBRE

**JEUDI 20 SEPTEMBRE DE 9H À 18H**

Organisé par l'association ACE15. Un marché bien ancré dans le 15<sup>e</sup> et très prisé des collectionneurs et flâneurs.

**Halle aux chevaux, parc Brassens, 104 rue Brancion. www.ace15.hautetfort.com**



### L'ADRESSE-MUSÉE DE LA POSTE

**GLEIZES - METZINGER.**

**DU CUBISME ET APRÈS**

**JUSQU'AU 22 SEPTEMBRE**

Hommage à Gleizes et Metzinger, auteurs du texte fondateur *Du Cubisme* qui a permis de propager le cubisme, né dans l'atelier de Picasso.

**34 boulevard de Vaugirard - 01 42 79 24 24 www.ladressedemuseedelaposte.fr**

### MUSÉE BOURDELLE

**LE JEU DES FORMES D'ERIC EMO, photographe**

**JUSQU'AU 30 SEPTEMBRE**

La force et la sensibilité des bronzes et plâtres de Bourdelle sont transfigurés par ce photographe familier de Bourdelle.

**REDÉCOUVRIR BOURDELLE, de l'atelier au jardin**

**A PARTIR DU 27 JUIN**

un nouveau parcours des collections en écho à l'architecture des lieux et aux œuvres de Bourdelle.

**18 rue Antoine Bourdelle - www.bourdelle.paris.fr**



### MUSÉE DU MONTPARNASSE

**ET DOMERGUE CRÉA... LA PARISIENNE**

**JUSQU'AU 16 SEPTEMBRE**

La parisienne à la pointe de la mode fut le sujet favori du peintre mondain Jean-Gabriel Domergue (1889-1962).

**21 avenue du Maine**

**www.museedumontparnasse.net**



### GALERIE IMMANENCE

**SALLE D'ATTENTE ET MÉMOIRE VIDE**

**DU 8 AU 15 JUILLET**

Salle d'attente, un accrochage collectif des œuvres de Julien Berthier, Elvire Bonduelle, Baptiste Debombourg, Sammy Engramer, Camila Oliveira Fairclough et Bertrand Planes, et *Bibliothèque de ma mémoire vide* d'Elvire Bonduelle, dialogue avec des dessins à la règle.

**21 avenue du Maine - 01 42 22 05 68 - www.art-immanence.org**

### GALERIE THALIE

**JACQUES HAEBERLIN ET JEAN-LUC JOURDAIN,**

**céramiques. DU 14 SEPTEMBRE AU 6 OCTOBRE**

**26 rue Robert Fleury - 06 81 45 33 83**

**www.galeriethalie.fr**



### GALERIE PREMIER REGARD

**THIBAUT LUCAS, peinture, dessin, vidéo**

**DU 20 SEPTEMBRE AU 5 OCTOBRE**

**10 rue Humblot - 01 45 71 07 89 - www.premierregard.com**

### GALERIE ESTHER WOERDEHOFF

**LE CONCORDE-PARIS-NEW YORK de Frank Schramm, photographe américain. JUSQU'AU 14 JUILLET**

**6<sup>e</sup> PRIX PHOTO D'HÔTEL-PHOTO D'AUTEUR** récompensant l'un des jeunes photographes ayant été en résidence dans un hôtel du Groupe

**Hôtels Paris Rive Gauche. DU 6 AU 29 SEPTEMBRE**

**36 rue Falguière - www.ewgalerie.com**

## THÉÂTRE

### THÉO THÉÂTRE

**LA QUÊTE DU MAAL** de Jean-Paul Guinard

**DU 4 AU 29 JUILLET**

Quand les 13 filles du roi Arthur doivent trouver un Maal pour donner un héritier au royaume de Camelotte, tous les moyens sont bons !  
**20 rue Théodore Deck. Réservation : 01 45 54 00 16.**

[www.theotheatre.com](http://www.theotheatre.com)



### THÉÂTRE SILVIA MONFORT

**Le Monfort reste ouvert cet été, dans le cadre de Paris Quartier d'été :**

**LA CHAMBRE D'ISABELLA** de Jan Lauwers et Needcompany

**DU 17 JUILLET AU 4 AOÛT**



Comédiens, danseurs et chanteurs voguent à la crête du passé aux allures d'une comédie musicale, c'est toute l'histoire du 20<sup>e</sup> siècle qui défile.

**106 rue Brancion - 01 56 08 33 88 - [www.lemonfort.fr](http://www.lemonfort.fr)**

### L'ÉTÉ DU THÉÂTRE À LA COMÉDIE TOUR EIFFEL

**MARIÉ À TOUT PRIX**

Comédie cocasse et originale de Nicolas Hirgair, une heure et quart de fou-rire. parrainée par Isabelle Mergault.

**Jours et heures des spectacles : 01 77 17 85 04  
14 rue Desaix - [www.comedietoureiffel.com](http://www.comedietoureiffel.com)**



## MUSIQUE



**L'ÉTÉ EN MUSIQUE CÔTÉ JARDINS**

L'Orchestre d'Harmonie et la Batterie Fanfare de la Musique des Gardiens de la Paix de la Préfecture de Police :

**SQUARE DU COMMERCE, dimanche 1<sup>er</sup> juillet, 15h :** Batterie-Fanfare

**SQUARE SAINT-LAMBERT, vendredi 6 juillet, 15h :** Quatuor de saxophones

**PARC BRASSENS, jeudi 30 août, 17h-18h :** Batterie-Fanfare

### KIOSQUE DU PARC BRASSENS

**LUNDI 9 JUILLET, 16H-17H :** Iowa Ambassadors, harmonie

**MERCREDI 11 JUILLET, 17H-18H :** Loreto 6<sup>th</sup> Form College, musique classique et moderne

**DIMANCHE 15 JUILLET, 14H30-18H :** Espace Musical Puce Muse, musique contemporaine électroacoustique, **18H :** Méta-Orchestre, fanfare mobile

**MARDI 17 JUILLET, 16H-17H :** New England Ambassadors, harmonie

**DIMANCHE 22 JUILLET, 16H-17H :** Robert Mays School, musique moderne et populaire

**SAMEDI 28 JUILLET, 15H-16H30 :** Laura Youth Band, musique variée

**DIMANCHE 5 ET 19 AOÛT, 16H-18H :** Virgule et Ruddy Descieux, chanson française, Pop

**DIMANCHE 9 SEPTEMBRE, 16H-18H :** Dixie Memory et Puissance Jazz, Jazz

**DIMANCHE 16 SEPTEMBRE, 15H-16H :** Philharmonique Portugaise de Paris.

**16H-17H30 :** La BandOriginale, musique de films

**DIMANCHE 23 SEPTEMBRE, 14H-16H30 :** Musique territoriale de l'Armée du Salut, Brass Band

**VENDREDI 28 SEPTEMBRE, 15H-16H :** Ocytocine, chansons de France et d'ailleurs



**SQUARE SAINT-LAMBERT,**

**DIMANCHE 12 AOÛT, 18H-19H :**

St Andrew's College, harmonie

**DIMANCHE 16 SEPTEMBRE, 17H-18H :**

Philharmonique Portugaise de Paris., Brass Classique



**THÉÂTRE DE VERDURE DU SQUARE SAINT-LAMBERT  
1<sup>er</sup> FESTIVAL 15<sup>e</sup> CONTINENT**

**SAMEDI 8 SEPTEMBRE, DE 16H À 21H30**

Musique du monde, entrée libre.

**Rue Léon Lhermitte**

## AGENDA DE LA RENTRÉE

### LES GÉANTS DU JAZZ REVISITÉS

**MERCREDI 5 SEPTEMBRE À 20H30**

Concert de Jazz au profit de la Bibliothèque Sonore de Paris installée dans le 15<sup>e</sup>

*Salle des fêtes de la Mairie du 15<sup>e</sup>*

*Réservation : Bibliothèque sonore de Paris, D. Simonnet, 2 rue Pétel.*

### FÊTE DES MÉTIERS D'ART

**DU 19 AU 23 SEPTEMBRE**

*salle des fêtes de la Mairie du 15<sup>e</sup>*

Exposition exceptionnelle d'objets d'art réalisés par les meilleurs maîtres-verriers, sculpteurs, graveurs, ferronniers, horlogers français dont une dizaine de lauréats des plus grands concours. Manifestation prestigieuse réalisée en partenariat avec la Confédération française des métiers d'art, le Club des exportateurs de France et le Geste d'or. **Information : [mairie15.paris.fr](http://mairie15.paris.fr)**

### FÊTE DE L'ART ET DE LA GASTRONOMIE

**DU 21 AU 23 SEPTEMBRE**

*Village Suisse --78 avenue de Suffren*



### DE NOS JOURS

**DU 25 SEPTEMBRE AU 27 OCTOBRE**

d'Yvan Mosjoukine, cirque. Audace et humour à travers 80 notes sur le cirque

**Théâtre Silvia Montfort - 106 rue Brancion - 01 56 08 33 88  
[www.lemonfort.fr](http://www.lemonfort.fr)**



### LES MANGEURS DE LAPIN. Théâtre, dès 6 ans.

**DU 3 AU 31 OCTOBRE**

Gags, cirque et music-hall, déjanté et poétique.

**Espace Paris Plaine Jeune Public, 13 rue du Général  
Guillaumat - 01 40 43 01 82 - [www.espaceparisplaine.com](http://www.espaceparisplaine.com)**

**5 MINUTES DE PLAISIR, 30 ANS D'EMMERDES** comédie de David Hodgson.

**LE PLATEAU D'HUMOUR DE LA COMÉDIE TOUR EIFFEL** dimanche à 18h.

**FOURMI DE PAIN** de Véronique Balme. Théâtre, dès 2 ans.

**PETITE GOUTTE DEVIENDRA GRANDE** de Sophie Hoyer. Théâtre, dès 2 ans.

**Jours et heures des spectacles et réservation : 01 77 17 85 04**

**Comédie Tour Eiffel, 14 rue Desaix - [www.comedietoureiffel.com](http://www.comedietoureiffel.com)**

### CAROLLE BENITAH

photographies-souvenirs brodées et perlées

**DU 3 OCTOBRE AU 3 NOVEMBRE**

**Galerie Esther Woerdehoff. 36 rue Falguière. [www.ewgalerie.com](http://www.ewgalerie.com)**

### BOURSE AUX VÉLOS 6 OCTOBRE

*Le matin pour les personnes souhaitant vendre leurs vélos et l'après-midi pour les personnes qui souhaitent acheter. Parvis de la Mairie du 15<sup>e</sup>*



### 23<sup>e</sup> JOURNÉES BRASSENS Entrée libre

**SAMEDI 13 ET DIMANCHE 14 OCTOBRE DE 10H À 19H**

*Parc Georges Brassens, entrée rue des Morillons.*

Evocation de «La Jeanne», hommage aux parrains des Journées, concerts, Prix littéraire, Dictée... **Programme début octobre sur :**

**[www.ace15.hautetfort.com](http://www.ace15.hautetfort.com) et à l'accueil de la Mairie.**



### [FOTOGRAF:15] 5<sup>e</sup> BIENNALE DES PHOTOGRAPHES DU 15<sup>e</sup>

**DU 16 AU 28 OCTOBRE**

Rendez-vous des photographes du 15<sup>e</sup>, amateurs passionnés ou professionnels reconnus. *Salle des fêtes de la Mairie du 15<sup>e</sup>*



### 17<sup>e</sup> ÉDITION DE LA PLUME NOIRE Entrée libre

**VENDREDI 19 OCTOBRE DE 11H À 22H30**

Edition sur le thème : *Variations poétiques, la poésie dans tous ses états* avec un hommage au poète Guyanais Léon-Gontran Damas et remise du **Prix littéraire Senghor 2012.**  
*L'Adresse-Musée de La Poste, 34 bd de Vaugirard.*

**MARC UZAN** céramiques - **JACQUES CANONICI** peintures.

**DU 26 OCTOBRE AU 17 NOVEMBRE**

**Galerie Thalie, 26 rue Robert Fleury. 06 81 45 33 83. [www.galeriethalie.fr](http://www.galeriethalie.fr)**

# PROGRAMME DE LA RENTRÉE

SAMEDI  
**8**  
SEPTEMBRE

10H - 18H

## FORUM DES ASSOCIATIONS

MAIRIE DU 15<sup>e</sup>

STANDS,  
CONFÉRENCES,  
ANIMATIONS

SAMEDI  
**15**  
SEPTEMBRE  
10H - 18H  
MAIRIE DU 15<sup>e</sup>

ET

DIMANCHE  
**16**  
SEPTEMBRE

10H - 18H  
DANS LES INSTALLATIONS  
SPORTIVES DU 15<sup>e</sup>

## FORUM DES SPORTS

SAMEDI  
**22**  
SEPTEMBRE

10H - 18H

## FÊTE DES FAMILLES

MAIRIE DU 15<sup>e</sup>

VIDE GRENIER,  
PUÉRICULTURE,  
ANIMATIONS DIVERSES



TOUTES LES INFOS SUR LE SITE [WWW.MAIRIE15.PARIS.FR](http://WWW.MAIRIE15.PARIS.FR)

